



## Amtliche Publikation

Fislisbach, 22. November 2010 - sc/db

### **Einwohner- und Ortsbürgergemeindeversammlung**

Gestützt auf § 26 Abs. 2 des Gemeindegesetzes und § 15 des Gesetzes über die Ortsbürgergemeinden werden die nachfolgenden Beschlüsse der Einwohnergemeinde- und der Ortsbürgergemeindeversammlung vom 19. November 2010 veröffentlicht:

#### **EINWOHNERGEMEINDEVERSAMMLUNG**

1. **Genehmigung** des Versammlungsprotokolls vom 24. Juni 2010
2. **Zusicherung** des Gemeindebürgerrechtes an
  - 2.1 Brex Marco, 1994, italienischer Staatsangehöriger, Oberrohrdorferstrasse 63;
  - 2.2 Herzog Jean-Marc, 1966, französischer Staatsangehöriger, Gassäckerstrasse 18;
  - 2.3 Iglesias Sandra, 1982, spanische Staatsangehörige, Schönbühlstrasse 17A;
  - 2.4 Mikho Babylonia, 1995, türkische Staatsangehörige, Büntenstrasse 5;
  - 2.5 Schiavone Danilo, 1993, italienischer Staatsangehöriger, Oberrohrdorferstrasse 63;
  - 2.6 Schiavone Ilaria, 1996, italienische Staatsangehörige, Oberrohrdorferstrasse 63.
3. **Krediterteilung** über CHF 100'000 für die Teilrevision der Nutzungsplanung Siedlung und Kulturland der Gemeinde Fislisbach
4. **Krediterteilung** über CHF 950'000 als Gesamtkredit für Leitungssinnensanierungen aufgrund des mehrjährigen Kanalisationssanierungsprogrammes in den Jahren 2011 und 2012 gemäss generellem Entwässerungsplan GEP
5. **Genehmigung** des Austritts und damit Verzicht der Gemeinde Fislisbach auf die Aktionärsbeteiligung an der Publis Public Info Service AG per 31.12.2010
6. **Genehmigung** der Erhöhung des Stellenplafonds für das Gemeindepersonal um 100 Stellenprozente
7. **Genehmigung** des Budget 2011, inklusive Festsetzung des Steuerfusses auf 102 %
8. **Genehmigung** der Kreditabrechnung:
  - 8.1 Anpassung bei der Wärmeverteilung und für die Teilerneuerung der sanitären Installationen im Schulhaus Leematten III
  - 8.2 Erstellung des Kreisels „Linde“

**ORTSBÜRGERGEMEINDEVERSAMMLUNG**

1. **Genehmigung** des Versammlungsprotokolls vom 26. Juni 2010
2. **Erteilung** des Ortsbürgerrechtes an Holstein August Adolf, 1935, und Holstein geb. Rohner Rita Verena, 1937, Leemattenstrasse 29
3. **Krediterteilung** über CHF 300'000 für den Um- und Ausbau der Waldhütte mittels Zuschuss aus dem Forstreservenfonds der Ortsbürgergemeinde Fislisbach
4. **Genehmigung** des Budget 2011

Ausgenommen das Traktandum 2 der Einwohnergemeindeversammlung und das Traktandum 2 der Ortsbürgergemeindeversammlung unterstehen alle übrigen Beschlüsse dem fakultativen Referendum. Dieses kann von einem Zehntel der Stimmberechtigten innert 30 Tagen ab Veröffentlichung der Beschlüsse verlangt werden. Die entsprechenden Unterschriftenlisten können bei der Gemeindekanzlei unentgeltlich bezogen werden. Vor Beginn der Unterschriftensammlung ist die Liste der Gemeindekanzlei zwecks Vorprüfung des Wortlautes des Begehrens einzureichen.

Ablauf der Referendumsfrist: 27. Dezember 2010

Gemeinderat Fislisbach